

Pravila ADR

A	SPLOŠNE DOLOČBE	3
1	Razlaga pojmov	3
2	Komunikacija in roki	4
3	Jezik v postopku	5
4	Poravnava in drugi razlogi za ustavitev postopka.....	6
5	Sodni postopek	6
6	Takse	6
B	VODENJE POSTOPKA.....	8
1	Tožba	8
2	Vročitev tožbe.....	10
3	Odgovor na tožbo	11
4	Imenovanje senata in roki odločanja	12
5	Nepriistranskost in neodvisnost.....	12
6	Posredovanje spisa senatu.....	13
7	Splošna pooblastila senata	13
8	Nadaljnje vloge strank.....	13
9	Ustna obravnava	13
10	Neupoštevanje zahtev	13
11	Podlaga za odločanje.....	13
12	Postopek odločanja in oblika odločb	15
13	Posredovanje odločb strankam.....	16
14	Izvrševanje odločb	16
C	KONČNE DOLOČBE	17
1	Izključitev odgovornosti.....	17
2	Spremembe Pravil ADR.....	17
3	Začetek veljavnosti.....	17

Pravila ADR

Postopek alternativnega razreševanja sporov za razreševanje sporov po odstavku 22.(1)(a) in (b) Uredbe Komisije (EC) št. 874/2004 z dne 28. aprila 2004, o pravilu javnega reda v zvezi z izvajanjem in funkcijami domene .eu ter načelih, ki urejajo registracijo, urejajo Pravila ADR in Dopolnilna pravila ADR ponudnika, ki zagotavlja postopke alternativnega reševanja sporov, v kolikor obstajajo in so objavljena na spletni strani. Ta Pravila ADR je potrebno razlagati in uporabljati v luči pravnega okvira EU, ki ima prednost v primeru neskladja.

Pravila ADR

A SPLOŠNE DOLOČBE

1 Razlaga pojmov

Ta pravila ADR veljajo pri sporih v zvezi z domenskimi imeni, pri katerih je bila domena registrirana pod vrhno domeno .eu ali možnih različicah .eu v drugih pisavah. Navedba .eu v teh pravilih ADR se ne nanaša le na pisavo v latinici, temveč velja tudi za različice .eu v drugih pisavah.

V teh Pravilih ADR:

ADR pomeni alternativno reševanje sporov (Alternative Dispute Resolution).

Postopek ADR pomeni postopek, ki je bil sprožen v skladu s procesnimi pravili.

Tožba pomeni vlogo, vključno s prilogami, ki jo je pripravila tožeča stranka z namenom začeti postopek v okviru postopka ADR.

Tožeča stranka pomeni stranko, ki vloži tožbo v zvezi z registracijo imena domene .eu, oziroma zahteva spremembo jezika postopka ADR.

Čas začetka postopka ADR pomeni dan, ko sta izpolnjena oba naslednja pogoja:

- (a) tožba, ki izpolnjuje formalne zahteve, je bila pravilno vložena pri ponudniku; in
- (b) ponudnik je prejel ustrezno takso postopka ADR.

Imetnik imena domene pomeni pravno ali fizično osebo, ki ima aktivirano registracijo imena domene .eu.

Uredbe Evropske unije pomenijo Uredbo (EC) št. 733/2002 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 22. aprila 2002 o izvajanju domene .eu najvišje ravni ter Uredbo Komisije (EC) št. 874/2004 z dne 28. aprila 2004 o pravilu javnega reda v zvezi z izvajanjem in funkcijami domene .eu ter načelih, ki urejajo registracijo, kot tudi kakršnikoli drugi predpisi, ki bi nadomestili, spremenili ali dopolnili takšna pravila ali načela.

Register pomeni subjekt, ki ga Evropska komisija pooblasti za organizacijo, upravljanje in vodenje domene .eu in določi v skladu s postopkom, navedenim v 3. členu Uredbe (EC) št. 733/2002.

Vzajemna pristojnost sodišča pomeni krajevno pristojnost sodišča glede na:

- (a) glavni kraj poslovanja registrarja (če se je tožena stranka v registracijski pogodbi podredila takšni pristojnosti sodišča za namene sodnega reševanja sporov, ki zadevajo ali izhajajo iz uporabe imena domene, in se takšno sodišče nahaja na ozemlju Evropske unije), ali
- (b) naslov tožene stranke, ki je naveden v registraciji imena domene v podatkovni bazi Whois Registra v času vložitve tožbe pri ponudniku, ali naslov, ki ga tožeča stranka pridobi od Registra, če takšen podatek ni na voljo v podatkovni bazi Whois Registra ali
- (c) glavni kraj poslovanja Registra v primeru postopka ADR proti Registru.

Senat pomeni senat ADR, ki ga ustanovi ponudnik z namenom odločanja o tožbi v zvezi z registracijo imena domene .eu.

Razsodnik pomeni fizično osebo, ki jo imenuje ponudnik za člana senata.

Stranka pomeni tožečo ali toženo stranko, stranki sta obe.

Procesna pravila pomenijo ta Pravila ADR, Dopolnilna pravila ADR ponudnika in Uredbe EU. V primeru nasprotja med omenjenimi pravili veljajo Uredbe EU.

Ponudnik pomeni ponudnika storitve razreševanja sporov, ki ga izbere Register.

Registrar pomeni subjekt, pri katerem je tožena stranka registrirala ime domene, ki je predmet tožbe.

Registracijska pogodba pomeni pogodbo med registrarjem in imetnikom imena domene.

Registracijska politika pomeni Registracijsko politiko za imena domen .eu, ki jo izda Register.

Pravila ADR

Tožena stranka pomeni imetnika (ali pravnega naslednika imetnika ali Register v primeru postopka ADR proti Registru) registracije imena domene .eu, proti kateremu je bila vložena tožba ali predlog za spremembo jezika postopka ADR.

Odgovor na tožbo pomeni vlogo, vključno z vsemi prilogami, s katero tožena stranka v skladu s temi Pravili ADR in Dopolnilnimi pravili ADR odgovarja na trditve, navedene v tožbi.

Sunrise pritožbeni rok pomeni 40 dnevni rok, v katerem lahko stranka vloži tožbo proti odločitvi EURid o registraciji imena domene v skladu s Sunrise pravili.

Sunrise pravila pomenijo Registracijsko politiko .eu in Poslovne pogoje vložitve prijave za imena domen .eu med razčlenjenim obdobjem registracije, ki jih izda Register.

Dopolnilna pravila ADR pomenijo pravila, ki jih sprejme ponudnik, ki zagotavlja postopek ADR, in so kot dodatek teh Pravil ADR.

Poslovni pogoji pomenijo pogoje vložitve prijave za imena domen .eu, ki jih izda Register.

Čas vložitve pomeni trenutek, ko so izpolnjeni naslednji pogoji:

- (a) tožba ali predlog za spremembo jezika postopka ADR je bila pravilno vložena pri ponudniku; in
- (b) ponudnik je prejel ustrezno takso postopka ADR.

Delavniki pomenijo vse dni od ponedeljka do petka, razen dni, ki so državni prazniki v državi, kjer ima ponudnik ali katerakoli izmed strank obveznost upoštevati ustrezne roke, določene v skladu s temi Pravili ADR.

2 Komunikacija in roki

- (a) Pri pošiljanju tožbe toženi stranki je ponudnik dolžan uporabiti razumno razpoložljiva sredstva, da toženo stranko seznaniti s tožbo.
- (b) Ponudnik izpolni svojo obveznost obveščanja tožene stranke o tožbi, če (i) toženi stranki pošlje tožbo ali obvestilo z navedbo, kako lahko tožena stranka vpogleda v tožbo (npr. preko spletne platforme, ki jo upravlja ponudnik), in to s pomočjo sredstev, navedenih v točki (c) na naslov, ki ga je Register sporočil ponudniku kot naslov registriranega imetnika imena domene, ali na sedež Registra, če gre za tožbo proti odločbi Registra; ter (ii) v primeru, da tožeča stranka ne potrdi prejema elektronskega pisanja, poslanega v skladu z zgoraj navedeno točko (i) v petih dneh od datuma, ko je bilo obvestilo poslano, pošlje zgoraj navedeno obvestilo z navedbo, kako lahko tožena stranka vpogleda v tožbo, priporočeno ali preko kurirske službe z vnaprej plačano poštnino in povratnico, na naslov oziroma naslove, navedene v točki (i) zgoraj.
- (c) Če ta Pravila ADR ne določajo drugače, poteka kakršnakoli pisna komunikacija s tožečo stranko, toženo stranko ali ponudnikom v skladu s Pravili ADR na načine, kot jih navedeta tožeča in tožena stranka, ali če takšnega načina ne navedeta:
 - (1) elektronsko preko spleta, če je na voljo potrdilo o prenosu; ali
 - (2) preko telekopirca ali telefaksa s potrdilom o prenosu; ali
 - (3) priporočeno po pošti ali preko kurirske službe z vnaprej plačano poštnino in s povratnico.
- (d) Katerakoli izmed strank lahko posodobi svoje kontaktne podatke s sporočilom, ki ga posreduje ponudniku in Registru.
- (e) Če ta Pravila ADR ne določajo drugače, se pisanja štejejo za vročena:
 - (1) če so bila poslana preko spleta, na dan prenosa sporočila, če je to mogoče dokazati, ali
 - (2) če so bila poslana po telefaksu, na dan, ki je naveden na potrdilu o prenosu, ali

Pravila ADR

- (3) če so bila poslana priporočeno po pošti ali preko kurirske službe, na dan, ki je označen na vročilnici, ali, če pisanja ni bilo mogoče vročiti na ta način, po izteku dvanajstih dni od oddaje pisanja pošti ali kurirski službi.
- (f) Pošiljatelj je dolžan shraniti dokazila o okoliščinah oddajanja pošiljk in vročitev in takšna dokazila morajo biti na voljo ponudniku, da jih pregleda in za namene poročanja.
- (g) Zapisi o posredovanih elektronskih sporočilih ponudnika se štejejo za veljavne zapise, če ne obstajajo nobeni dokazi o napačnem delovanju sistema ponudnika.
- (h) Če Pravila ADR ne določajo drugače, začnejo vsi roki, določeni s temi Pravili ADR, teči prvi dan, ko se obvestilo lahko šteje za vročeno v skladu z odstavkom A2(e).
- (i) Na zahtevo stranke, ki jo ta vloži pred iztekom roka, lahko ponudnik, po imenovanju senata pa tudi senat, po lastnem preudarku podaljša roke, določene v Pravilih ADR, ki se nanašajo na stranke, če gre za izredne okoliščine, ali če se o tem stranki sporazumeta. Ponudnik, po imenovanju senata pa tudi senat, odločata o dolžini podaljšane roka.
- (j) Nobena od strank niti nihče, ki nastopa v njihovem imenu, ne sme enostransko komunicirati s senatom. Vsakršna komunikacija med stranko na eni strani in senatom ali ponudnikom na drugi strani mora potekati preko skrbnika primera, ki ga imenuje ponudnik, ob uporabi sredstev in na način, ki ga predpisujejo Dopolnilna pravila ADR ponudnika.
- (k) Komunikacije v okviru Postopka ADR potekajo na naslednji način:
 - (1) senat strankam pisanja posreduje preko ponudnika;
 - (2) stranke pisanja posredujejo preko ponudnika;
 - (3) ponudnik pisanja posreduje strankam in po začetku postopka ADR kopijo vlog strank posreduje tudi drugi stranki in senatu.
- (l) Če stranka, ki pošlje vlogo, prejme sporočilo o nemožnosti vročitve, mora nemudoma obvestiti ponudnika o okoliščinah nemožnosti vročitve.

3 Jezik v postopku

- (a) Jezik postopka ADR mora biti eden od uradnih jezikov EU. Če se stranki ne dogovorita drugače, ali če ni drugače določeno v registracijski pogodbi, je jezik postopka ADR jezik registracijske pogodbe za sporno ime domene. Senat po lastnem preudarku in ob upoštevanju okoliščin konkretnega postopka ADR, na podlagi pisnega predloga tožeče stranke, vloženega pred vložitvijo tožbe, lahko odloči, da jezik postopka ADR ne bo jezik registracijske pogodbe za sporno ime domene.
- (b) V zadevi prošnje za spremembo jezika postopka ADR teče postopek na naslednji način:
 - (1) Prošnja se vloži pri ponudniku ter mora:
 - (i) vsebovati podatke po odstavkih B1(b)(2), (b)(3), (b)(5), (b)(6) in (b)(7) Pravil ADR;
 - (ii) vsebovati določeno zahtevo glede spremembe jezika postopka ADR;
 - (iii) opisati okoliščine, ki utemeljujejo spremembo jezika postopka ADR;
 - (iv) na koncu priložiti izjavo v skladu z odstavkom B1(b)(15) Pravil ADR.
 - (2) Ponudnik potrdi prejem prošnje tožeče stranke, pod pogojem, da je prejel potrebno takso v skladu s temi Pravili ADR, in obvesti Register o času vložitve prošnje v skladu z odstavkom B1(e) Pravil ADR, kar ima isti učinek kot po odstavku B1(e) Pravil ADR.
 - (3) Ponudnik obvesti toženo stranko o prošnji za spremembo jezika Postopka ADR v petih dneh od prejema takse v skladu s temi Pravili ADR.
 - (4) Tožena stranka ima pravico, da odgovori na prošnjo tožeče stranke in odgovor pošlje ponudniku v dvanajstih dneh od prejema prošnje za spremembo jezika Postopka ADR.

Pravila ADR

- (5) Ponudnik potrdi prejem odgovora tožene stranke in imenuje enočlanski senat za odločanje o prošnji. Pri tem se smiselno uporablja odstavek B5.
 - (6) Senat izda odločbo o tem, ali dovoli spremembo jezika postopka ADR, v dvanajstih dneh od dne imenovanja senata. Odločba senata je dokončna in proti njej ni pritožbe. Odločba se strankama pošlje brez odlašanja.
 - (7) Če tožeča stranka vloži tožbo v roku tridesetih delavnikov od datuma prejema odločbe po odstavku (b)(6) zgoraj, se čas vložitve prošnje za spremembo jezika postopka ADR šteje za čas vložitve tožbe, če je bila poravnana ustrezna taksa.
- (c) Vse listine, vključno z vlogami, vloženimi v okviru postopka ADR, morajo biti v jeziku postopka ADR ali v drugem predlaganem jeziku, če tožeča stranka v svoji vlogi dokaže, da ima tožena stranka ustrezno znanje danega drugačnega jezika. Senat lahko ne glede na zgoraj navedeno zahteva prevod kakršnihkoli dokumentov, predloženih v jezikih, ki niso jezik postopka ADR. Senat ne more upoštevati listin, ki so predložene v drugih jezikih, ne da bi zahteval njihov prevod. Kakršnokoli sporočilo ponudnika, ki ga glede na vsebino ni mogoče šteti za procesno listino (kot na primer spremna pisma, ki jih ponudnik pošilja skupaj s procesnimi listinami, ali samodejna sistemska obvestila, ki jih ustvarja aplikacija ponudnika), morajo biti v jeziku postopka ADR ali v angleščini.
 - (d) Ponudnik, po imenovanju senata pa senat, lahko na lastno pobudo ali na prošnjo stranke odredi, naj kakršnekoli listine, predložene v drugih jezikih kot v jeziku postopka ADR, spremlja popoln ali delen prevod v jezik postopka ADR.

4 Poravnava in drugi razlogi za ustavitev postopka

- (a) Postopek ADR se šteje za končanega v trenutku, ko obe stranki senatu potrdita, da sta sklenili sporazum v zvezi z zadevnim sporom.
- (b) Če se stranki želita pogajati o poravnavi, tožeča stranka lahko zaprosi, naj ponudnik, po ustanovitvi senata pa senat, za določen čas prekine postopek ADR. Senat lahko čas prekinitve postopka na predlog tožeče stranke podaljša. Prekinitev postopka ne vpliva na obveznost senata, da ponudniku pošlje odločitev o tožbi v roku, navedenem v odstavku B12(b) spodaj. Postopek ADR se avtomatično nadaljuje, če tako predlaga tožeča ali tožena stranka, ali če poteče rok, za katerega je bil postopek prekinjen.
- (c) Senat ustavi postopek ADR, če ugotovi, da je o sporu, ki je predmet tožbe, pravnomočno odločilo pristojno sodišče ali organ, ki se ukvarja z alternativnim reševanjem sporov.
- (d) Senat prekine postopek ADR v skladu z odstavki B1(f), B2(e) a in B3(d) spodaj.

5 Sodni postopek

Na tek postopka ADR ne vpliva noben pravosodni postopek, razen če gre za primer iz odstavka A4(c) zgoraj.

6 Takse

- (a) Tožeča stranka plača ponudniku začetno fiksno določeno takso v skladu z Dopolnilnimi pravili ADR. Ponudnik ni dolžan opravljati v zvezi s tožbo nobenih dejanj, dokler ne prejme navedene začetne takse. Če ponudnik takse ne prejme v desetih dneh od dne, ko je tožeča stranka prejela obvestilo o neplačani taksi, se šteje, da je bila tožba umaknjena in postopek ADR se ustavi.
- (b) Tožeča stranka, ki vloži prošnjo za spremembo jezika postopka ADR v skladu z odstavkom A3(b) zgoraj, ali ki ugovarja ustavitvi postopka zaradi formalnih pomanjkljivosti po odstavku B2(c) spodaj, plača ponudniku posebno takso v skladu z Dopolnilnimi pravili ADR. Če ponudnik takse ne prejme v petih dneh od dne, ko je tožeča stranka prejela obvestilo o neplačani taksi, se šteje, da je bila vloga umaknjena.

Pravila ADR

- (c) Tožena stranka, ki se v skladu z odstavkom B3(b)(4) odloči, da bo spor reševal tričlanski senat namesto enočlanskega, če je enočlanski senat predlagala tožeča stranka, plača ponudniku posebno takso v skladu z Dopolnilnimi pravili ADR. V vseh ostalih primerih plača vse takse ponudniku tožeča stranka.
- (d) V primeru izrednih okoliščin, na primer če poteka ustna obravnava, pozove ponudnik stranko ali stranki k plačilu dodatne takse, katere višina bo določena po imenovanju senata in po posvetovanju s senatom pred razpisom takšne obravnave.
- (e) Razen v primeru iz odstavka B1(f) spodaj se plačane takse ne vračajo.

Pravila ADR

B VODENJE POSTOPKA

1 Tožba

(a) Postopek ADR lahko sproži katerakoli pravna ali fizična oseba z vložitvijo tožbe pri ponudniku v skladu s procesnimi pravili. Tožbo lahko vloži:

- (1) proti imetniku imena domene, ki je sporno; ali
- (2) proti Registru.

Da bi se izognili dvomom, velja, da dokler ime domene, v zvezi s katerim je bila tožba vložena, ni registrirano in aktivirano, stranka lahko sproži postopek ADR le proti Registru.

(b) Tožba mora:

- (1) navesti zahtevo, naj bo o tožbi odločeno v okviru postopka ADR v skladu s procesnimi pravili;
- (2) navesti ime, poštni in elektronski naslov, telefonsko številko in številko telefaksa tožeče stranke in osebe, ki je pooblaščen za zastopati tožečo stranko v postopku ADR;
- (3) določiti zaželen način komuniciranja s tožečo stranko v okviru postopka ADR (vključno s kontaktno osebo, načinom komuniciranja in naslovom);
- (4) navesti, ali si tožeča stranka želi, da bi o sporu odločal enočlanski ali tričlanski senat. V primeru, da želi, da odloča tričlanski senat, mora navesti imena treh kandidatov za enega od članov senata (slednji so lahko izbrani s seznama razsodnikov ponudnika, ki zagotavlja postopek); ti kandidati naj se v preteklih treh letih, če je le mogoče, ne bi udeležili nobenega prejšnjega postopka ADR, v katerem je bila tožeča stranka ena izmed strank;
- (5) navesti ime tožene stranke, in v primeru postopka ADR proti imetniku imena domene, sporočiti vse podatke, ki so tožeči stranki znani (vključno s poštnim in elektronskim naslovom, telefonskimi številkami ter številkami telefaksa), s pomočjo katerih je mogoče stopiti v stik s toženo stranko ali njenim zastopnikom, vključno s kontaktnimi podatki, pridobljenimi med pogajanjem, ki so potekala pred vložitvijo tožbe, pri čemer morajo biti takšni podatki dovolj podrobni, da ponudnik lahko pošlje tožbo toženi stranki na način, ki je opisan v odst. A2(f);
- (6) navesti ime oziroma imena domen, ki so predmet tožbe;
- (7) navesti registrarja, pri katerem je ime domene registrirano na dan vložitve tožbe (to ni potrebno, če je tožba vložena proti odločitvi oziroma odločitvam Registra pred registracijo spornega imena domene);
- (8) če je tožba vložena proti odločitvi oziroma odločitvam Registra, je potrebno navesti sporne odločbe Registra in navesti, ali sporne odločbe zadevajo registracijo imena domene med Sunrise obdobjem;
- (9) navesti imena oziroma oznake, ki jim je priznana ali dodeljena pravica po nacionalnem pravu države članice ali po pravu Evropske unije. Pri vsakem imenu oziroma oznaki mora biti natančno navedena tako vsebina upravičenj, kot tudi zakon oziroma zakoni, na podlagi katerih je bila pravica priznana ali dodeljena, in pogoji, pod katerimi je bila pravica priznana ali dodeljena.
- (10) v skladu s pravili ADR opisati razloge, na katerih tožba temelji, predvsem pa:
 - (i) v primeru postopka ADR proti imetniku imena domene, ki je predmet tožbe, navesti:
 - A. zakaj je ime domene identično ali zamenljivo z imenom ali imeni, ki jim nacionalno pravo države članice ali pravo Evropske unije priznava ali dodeljuje upravičenja (kot so le-ta opredeljena in opisana v skladu z odstavkom B1(b)(9)); in navesti
 - B. razloge za trditev, da je imetnik imena domene to ime domene registriral, ne da bi imel pravico ali upravičeno zahtevo do imena domene, ki je predmet tožbe; ali navesti

Pravila ADR

- C. zakaj je potrebno šteti, da je bilo ime domene registrirano ali se uporablja v slabi veri.
- (ii) V primeru postopka ADR proti Registru navesti razloge, zakaj je odločba Registra v nasprotju z Uredbami Evropske unije;
- (11) v skladu s Pravili ADR navesti, kakšno odločitev tožeča stranka predlaga (glej odstavek B11 (b) in (c) spodaj);
- (12) če tožeča stranka zahteva prenos imena domene, je potrebno predložiti dokaze, da tožeča stranka izpolnjuje osnovne kriterije za registracijo v skladu s členom 4(2)(b) Uredbe (EC) št. 733/2002;
- (13) navesti kakršnekoli druge pravne postopke, ki potekajo, ali so se končali v zvezi s katerimkoli imenom domene, ki je predmet tožbe;
- (14) navesti, da se bo tožeča stranka podredila pristojnosti sodišč v okviru vsaj ene vzajemne pristojnosti sodišča v skladu z odstavkom A1, če bo prišlo do izpodbijanja odločbe o izbrisu ali prenosu imena domene, izdane v postopku ADR pred sodiščem;
- (15) na koncu navesti spodaj navedeno izjavo s podpisom tožeče stranke ali njenega pooblaščenega zastopnika; pri elektronski vlogi mora podpis izpolnjevati zahteve spletne platforme ponudnika:
- "Tožeča stranka jamči, da so vsi tu navedeni podatki popolni in pravilni.
- Tožeča stranka soglaša, da bo ponudnik obdelal osebne podatke tožeče stranke v obsegu, ki je potreben za redno izpolnjevanje obveznosti ponudnika v skladu s Pravili ADR.
- Tožeča stranka soglaša z objavo celotne odločbe (vključno z osebnimi podatki, ki jih odločba vsebuje), izdane postopku ADR, ki se je začel s to tožbo, in to v jeziku postopka ADR ter v neuradnem angleškem prevodu, ki ga zagotovi ponudnik.
- Tožeča stranka se strinja tudi s tem, da so zahteve tožeče stranke v zvezi z registracijo imena domene, sporom in rešitvijo spora usmerjene izključno proti imetniku imena domene, in se zato odpoveduje vsem zahtevkom in pravnim sredstvom do:
- (i) ponudnika, njegovih vodij, funkcionarjev, uslužbencev, svetovalcev in zastopnikov, razen v primeru naklepnega protipravnega ravnanja;
- (ii) članov senata, razen v primeru naklepnega protipravnega ravnanja;
- (iii) registrarja, razen v primeru naklepnega protipravnega ravnanja; in
- (iv) Registra, njegovih vodij, funkcionarjev, uslužbencev, svetovalcev in zastopnikov, razen v primeru naklepnega protipravnega ravnanja."
- (16) priložiti vse listinske in druge dokaze, vključno z dokazili o pravicah, na katerih tožba sloni, skupaj s seznamom takih dokazil;
- (17) priložiti vse obrazce, ki jih predpisujejo Dopolnilna pravila ADR, in izpolnjevati formalne zahteve, ki jih določajo Dopolnilna pravila ADR, vključno z morebitno omejitvijo obsega besedila.
- (c) Tožba se lahko nanaša na več kot eno ime domene, če so stranke in jezik postopka ADR isti.
- (d) Ponudnik potrdi, da je prejel tožbo tožeče stranke, in sicer po prejemu takse v skladu z zgoraj navedenimi določbami.
- (e) V čim krajšem času po vložitvi, najkasneje pa v petih dneh po vložitvi in pred obveščanjem tožene stranke v skladu z odstavkom B2 spodaj, ponudnik obvesti Register o tem, kdo je tožeča stranka in o spornem imenu oziroma imenih domene. Ko ponudnik na ta način obvesti Register, Register blokira sporna imena domen v skladu s Poslovnimi pogoji.
- (f) Kakršenkoli postopek ADR proti imetniku imena domene, ki se je začel s kasneje vloženo tožbo in se nanaša na isto ime oziroma imena domen, se prekine, dokler ne bo znan rezultat postopka ADR, začetega s tožbo z najzgodnejšim časom vložitve. Če pri takšnem postopku ADR senat odloči, da bo

Pravila ADR

tožeči stranki priznal zahtevana pravna sredstva, se vsi prekinjeni postopki ADR ustavijo in vplačane takse vrnejo. Če senat tožbo zavrne, ponudnik aktivira tožbo, ki prvi tožbi neposredno sledi glede na čas vložitve. Ponudnik obvesti zadevno tožečo stranko ali tožeče stranke o ustavitvi postopka, nadaljevanju postopka ali nadaljnji prekinitvi postopka v zvezi z njihovo tožbo v pisni obliki v petih dneh od izdaje odločbe senata o prejšnji tožbi.

- (g) Če se začne postopek ADR proti Registru kasneje kot drug postopek ADR proti Registru v zvezi z isto odločbo Registra, se postopek ADR proti Registru s kasnejšim časom vložitve tožbe ustavi in vplačane takse vrnejo.
- (h) Nič, kar je navedeno v odstavku 15 (i) do (iv) zgoraj, tožeče stranke ne ovira pri začetku postopka ADR proti Registru, če je odločba Registra v nasprotju z Uredbami Evropske unije.
- (i) V primeru postopka ADR proti Registru je potrebno kakršnokoli prošnjo tožeče stranke za listine ali druge informacije v zvezi z odločbo Registra, ki se izpodbija v postopku ADR, nasloviti neposredno na Register v skladu z Registracijsko politiko.

2 Vročitev tožbe

- (a) Ponudnik preveri, ali tožba izpolnjuje formalne zahteve procesnih pravil in če je v skladu z njimi, tožbo (skupaj s pojasnili v spremnem dopisu, ki ga predpisujejo Dopolnilna pravila ADR ponudnika), pošlje toženi stranki na način, ki je določen v odstavkih A2(f) in A2(g) v roku petih delavnikov od datuma prejema taks, ki jih je tožeča stranka dolžna poravnati v skladu z odstavkom A2.
- (b) Če ponudnik ugotovi, da tožba ne izpolnjuje formalnih zahtev procesnih pravil, tožečo stranko nemudoma obvesti o ugotovljenih pomanjkljivostih. Če se pomanjkljivosti dajo odpraviti, ima tožeča stranka na voljo sedem dni za odpravo pomanjkljivosti in predložitev popravljene tožbe, pri čemer ponudnik v primeru, da tožeča stranka ne popravi tožbe v roku, tožečo stranko obvesti, da se tožba šteje za umaknjeno zaradi neizpolnjevanja formalnih zahtev in da to ne vpliva na pravico stranke, da vloži novo tožbo.
- (c) Tožeča stranka lahko izpodbija ustavitev postopka zaradi formalnih pomanjkljivosti v skladu z odstavkom B2(b) zgoraj. V primeru izpodbijanja odločitve o ustavitvi postopka poteka postopek na naslednji način:
 - (1) Ugovor tožeča stranka vloži pri ponudniku v petih dneh od prejetja sklepa o ustavitvi postopka ter mora:
 - (i) navede podatke v skladu z odstavki B1 (b)(2), B1 (b)(6) oziroma B1 (b)(8) Pravil ADR;
 - (ii) zahteva razveljavitev sklepa o ustavitvi postopka zaradi formalnih pomanjkljivosti;
 - (iii) obrazloži ugovor;
 - (iv) na koncu poda izjavo v skladu z odstavkom B1(b)(15) Pravil ADR.
 - (2) Ponudnik potrdi prejem ugovora tožeče stranke, če je prejel takso v skladu z odstavkom A6(a) zgoraj, in imenuje enočlanski senat za odločanje o ugovoru. Pri tem se smiselno uporabi odstavek B5.
 - (3) Senat izda sklep, s katerim ugovoru ugodi ali ga zavrne, in sicer v dvanajstih dneh od dneva imenovanja senata. Odločitev senata je dokončna in proti njej ni mogoča pritožba. Tožeča stranka je o sklepu nemudoma obveščena.
- (d) Ponudnik takoj obvesti tožečo stranko, toženo stranko in Register o datumu začetka postopka ADR.
- (e) Ponudnik prekine postopek ADR za čas, ko potekajo postopki, navedeni v odstavkih B2(b) in B2(c) zgoraj.

Pravila ADR

3 Odgovor na tožbo

- (a) Tožena stranka mora predložiti ponudniku odgovor na tožbo v roku tridesetih delavnikov od vročitve tožbe v skladu z odstavkom A2(g).
- (b) V odgovoru na tožbo mora tožena stranka:
- (1) navesti ime, poštni in elektronski naslov, telefonsko številko in številko telefaksa tožene stranke ter kakršnekoli osebe, ki je toženo stranko pooblaščen za zastopati;
 - (2) navesti zaželen način komunikacije s toženo stranko v okviru postopka ADR (vključno s kontaktno osebo, načinom komunikacije in naslovom);
 - (3) če je tožeča stranka v tožbi predlagala, naj o sporu odloča enočlanski senat (glej odstavek B1(b)(3)), navesti, ali se je tožena stranka namesto tega odločila za tričlanski senat;
 - (4) če si tožeča ali tožena stranka želite, da bi o sporu odločal tričlanski senat, navesti imena treh kandidatov za člane senata (slednje lahko stranke izberejo s seznama razsodnikov ponudnika; kandidati naj se v preteklih treh letih, v kolikor je mogoče, ne bi udeležili nobenega predhodnega postopka ADR, v katerem je bila tožena stranka ena izmed strank);
 - (5) navesti kakršenkoli drug pravni postopek, ki poteka ali se je končal v zvezi s katerimkoli imenom domene, ki je predmet tožbe;
 - (6) v skladu s Pravili ADR opisati pravne razloge, na katerih odgovor na tožbo temelji;
 - (7) na koncu navesti spodaj navedeno izjavo s podpisom tožene stranke ali njenega pooblaščenega zastopnika; pri elektronski vlogi mora podpis izpolnjevati zahteve spletne platforme ponudnika:
"Tožena stranka jamči, da so vsi tu navedeni podatki popolni in pravilni.
Tožena stranka soglaša, da bo ponudnik obdelal osebne podatke tožene stranke v obsegu, ki je potreben za redno izpolnjevanje obveznosti ponudnika v skladu s Pravili ADR.
Tožena stranka soglaša z objavo celotne odločbe (vključno z osebni podatki, ki jih odločba vsebuje), izdane postopku ADR, ki se je začel s to tožbo, in to v jeziku postopka ADR ter v neuradnem angleškem prevodu, ki ga zagotovi ponudnik.
Tožena stranka se tudi odpoveduje vsem zahtevkom in pravnim sredstvom v zvezi s tem postopkom ADR do:
(i) ponudnika, njegovih vodij, funkcionarjev, uslužbencev, svetovalcev in zastopnikov, razen v primeru naklepne protipravnega ravnanja;
(ii) članov senata, razen v primeru naklepne protipravnega ravnanja;
(iii) registrarja, razen v primeru naklepne protipravnega ravnanja; in
(iv) Registra, njegovih vodij, funkcionarjev, uslužbencev, svetovalcev in zastopnikov, razen v primeru naklepne protipravnega ravnanja."
 - (8) priložiti vse listinske ali druge dokaze, vključno z dokazi, na katere tožena stranka opira svoje pravice, skupaj s seznamom takih dokazil.
 - (9) priložiti vse obrazce, ki jih predpisujejo Dopolnilna pravila ADR, in izpolnjevati formalne zahteve, ki jih določajo Dopolnilna pravila ADR, vključno z morebitno omejitvijo obsega besedila.
- (c) Če tožeča stranka želi, da o sporu odloča enočlanski senat, medtem ko se je tožena stranka odločila za tričlanski senat, je tožena stranka dolžna plačati takso v skladu z odstavkom A6 (b). Takso mora plačati ponudniku ob vložitvi odgovora na tožbo. Če takse ne plača, o sporu odloča enočlanski senat.
- (d) Ponudnik toženi stranki potrdi prejem odgovora na tožbo. Če ponudnik ugotovi, da odgovor na tožbo ne izpolnjuje formalnih zahtev procesnih pravil, toženo stranko nemudoma obvesti o naravi ugotovljenih pomanjkljivosti. Če se pomanjkljivosti lahko odpravijo, ima tožena stranka na voljo sedem dni za odpravo pomanjkljivosti in predložitev popravljenega odgovora na tožbo, pri čemer se v primeru

Pravila ADR

izteka navedenega roka, če tožena stranka ni popravila odgovora na tožbo, šteje, da tožena stranka na tožbo ni odgovorila. Ponudnik v takšnem primeru prekine postopek ADR do prvega od naslednjih dogodkov: (i) dokler ne prejme dopolnjenega odgovora na tožbo, ali (ii) do izteka roka, navedenega v tem odstavku.

- (e) Ponudnik nemudoma pošlje tožeči stranki odgovor na tožbo, ki izpolnjuje vse formalne zahteve.
- (f) Če tožena stranka ne predloži odgovora na tožbo, ali predloži samo odgovor na tožbo, ki ne izpolnjuje formalnih zahtev, ponudnik o tem obvesti stranki. Ponudnik pošlje odgovor na tožbo, ki ne izpolnjuje formalnih zahtev, senatu v informacijo in tožeči stranki.
- (g) Tožena stranka lahko vloži ugovor proti obvestilu ponudnika o pomanjkljivosti odgovora na tožbo v pisni obliki v petih dneh od prejema takšnega obvestila. Ponudnik potrdi prejem ugovora tožene stranke in ga pošlje senatu v treh dneh po prejemu. Senat preuči ugovor tožene stranke po lastnem preudarku. Če senat potrdi, da ima odgovor na tožbo formalne pomanjkljivosti, lahko o sporu odloči tudi izključno na podlagi tožbe.
- (h) Nič od navedenega v odstavkih 7 (i) do (iv) zgoraj tožene stranke ne ovira pri sprožitvi postopka ADR proti odločbi Registra, ki je v nasprotju z Uredbami Evropske unije.

4 Imenovanje senata in roki odločanja

- (a) Izbira članov senata poteka v skladu z notranjimi pravili ponudnikov. Člani senata morajo imeti potrebno strokovno znanje in morajo biti izbrani objektivno, transparentno ter nediskriminatorno. Vsak ponudnik vodi in objavlja javno dostopen seznam razsodnikov ter njihovih kvalifikacij.
- (b) Če se niti tožeča niti tožena stranka nista odločila za tričlanski senat (odstavka B1(b)(3) in B3(b)(3)), ponudnik imenuje edinega člana senata s svojega seznama razsodnikov.
- (c) Če se tožeča stranka ni odločila za tričlanski senat, pa je to storila tožena stranka, mora tožeča stranka v štirih dneh po prejemu odgovora na tožbo ponudniku sporočiti imena in kontaktne podatke treh kandidatov za enega člana senata. Te kandidate lahko izbere s seznama razsodnikov ponudnika. Za takšne kandidate velja, da se po možnosti v preteklih treh letih niso udeležili nobenega postopka ADR, v katerem je bila tožeča stranka ena izmed strank.
- (d) Če se tožeča ali tožena stranka odločita za tričlanski senat, ponudnik imenuje enega člana senata s seznama kandidatov, ki ga je predlagala tožeča stranka, enega člana senata s seznama kandidatov, ki ga je predlagala tožena stranka, in enega člana senata s svojega seznama razsodnikov. Če katerakoli izmed strank ne predloži seznama kandidatov, ponudnik imenuje takšnega člana senata s svojega seznama razsodnikov.
- (e) Po imenovanju celotnega senata ponudnik obvesti stranki o imenovanih članih senata in o datumu, do katerega bo senat ponudniku, razen če ne bodo nastopile izredne okoliščine, posredoval odločbo o tožbi.

5 Nepristranskost in neodvisnost

- (a) Razsodniki ne smejo imeti nikakršnega osebnega ali ekonomskega interesa za določen izid postopka in se zavezujejo, da bodo odločili o sporu v skladu z načeli dobre vere, pravičnosti in s potrebno skrbnostjo. Razsodniki bodo spoštovali zaupnost informacij, ki jih zvedo med postopkom ADR, razen če ne gre za informacije, ki bodo vsebovane v odločbi, namenjeni objavi.
- (b) Razsodnik mora biti nepristranski in neodvisen in mora pred svojim imenovanjem obvestiti ponudnika o vseh okoliščinah, ki bi lahko vzbudile utemeljen sum v njegovo nepristranskost ali neodvisnost. Če bi kadarkoli med postopkom ADR nastale nove okoliščine, ki bi lahko vzbudile utemeljen sum v nepristranskost ali neodvisnost razsodnika, mora razsodnik o teh okoliščinah nemudoma obvestiti ponudnika. V takšnem primeru ponudnik izključno na podlagi lastne presoje imenuje nadomestnega razsodnika.

Pravila ADR

- (c) Ne glede na zgoraj navedene primere lahko imenovanju razsodnika ugovarjata tudi stranki. Stranka, ki ugovarja imenovanju razsodnika, mora to utemeljiti. Vlogo, s katero stranka ugovarja imenovanju razsodnika, je potrebno vložiti v dveh dneh od prejema obvestila o imenovanju zadevnega razsodnika, ali po tem, ko stranka izve za okoliščine, ki so vzbudile utemeljen sum v nepristranskost ali neodvisnost razsodnika.
- (d) Če ena izmed strank ugovarja imenovanju katerega izmed razsodnikov, imata druga stranka in zadevni razsodnik pravico, da se o vlogi izrečeta in sicer v dveh dneh po prejemu vloge, navedene v prejšnjem odstavku.
- (e) O ugovoru odloči ponudnik. Njegova odločitev je dokončna in proti njej ni mogoče vložiti pritožbe.

6 Posredovanje spisa senatu

Ponudnik pošlje spis senatu takoj, ko je imenovan razsodnik v primeru enočlanskega senata ali zadnji izmed razsodnikov v primeru tričlanskega senata.

7 Splošna pooblastila senata

- (a) Senat vodi postopek ADR v skladu s procesnimi pravili na način, ki ga šteje za primeren. Senat sam ni dolžan poizvedovati o okoliščinah zadeve, lahko pa to stori. Odločitev o tem je izključno stvar presoje senata.
- (b) Senat mora v vseh primerih strankam zagotoviti pravično in enakopravno obravnavanje.
- (c) Senat mora zagotoviti, da bo postopek ADR potekal s potrebno hitrostjo.
- (d) Senat izključno sam presoja o dopustnosti, relevantnosti, bistvenosti in tehtnosti dokazov.

8 Nadaljnje vloge strank

Senat lahko po lastni presoji poleg tožbe ter odgovora na tožbo zahteva ali dopusti, da stranke predložijo tudi druge vloge ali listine.

9 Ustna obravnava

Ustnih obravnav ne bo (vključno z obravnavami v obliki telekonferenc, videokonferenc in spletnih konferenc). Senat bo izdajal odločbe na podlagi listin in drugih pisnih dokazov, razen če senat po lastni presoji zaradi izrednih okoliščin ne bo odločil, da je ustna obravnava za odločanje o tožbi nujna.

10 Neupoštevanje zahtev

- (a) Če stranka ne spoštuje rokov, ki jih določajo Pravila ADR, ali ki jih bo določil senat, bo senat kljub temu nadaljeval postopek in bo nespoštovanje rokov lahko štel kot razlog za to, da bo imel trditve nasprotne stranke za resnične.
- (b) Če stranka ne upošteva katerekoli določbe Pravil ADR, Dopolnilnih pravil ADR ali zahteve, ki iz njih izhaja, ali kakršnekoli zahteve s strani senata, bo senat to razlagal na način, ki se mu bo zdel primeren, če Pravila ADR ne določajo drugače.

11 Podlaga za odločanje

- (a) Senat odloča o tožbi na podlagi predloženih izjav in listin ter v skladu s procesnimi pravili.

Pravila ADR

- (b) Način varstva pravic tožeče stranke v okviru postopka ADR, v katerem je tožena stranka imetnik imena sporne domene, je omejen na izbris spornega imena domene, ali, če tožeča stranka izpolnjuje splošne kriterije za registracijo v skladu z odstavkom 4(2)(b) Uredbe (EC) št. 733/2002, na prenos spornega imena domene na tožečo stranko.
- (c) Način varstva tožeče stranke v postopku ADR, v katerem je tožena stranka Register, je razveljavitev izpodbijane odločbe Registra. Senat lahko v primerih, ko presodi, da je to primerno in v skladu s procesnimi pravili, Registracijsko politiko, Sunrise pravili ali Poslovnimi pogoji, odloči o prenosu, izbrisu ali dodelitvi zadevnega imena domene. Vendar pa, glede na morebitne odločbe Registra o prednostni pravici, uveljavljeni med razčlenjenim obdobjem registracije, senat lahko odredi prenos ali dodelitev imena domene samo v primeru, če je tožeča stranka prvi naslednji prosilec v vrsti za zadevno ime domene, če Register odloči, da tožeča stranka izpolnjuje vse registracijske kriterije v skladu z Uredbami EU, in če Register v nadaljevanju aktivira ime domene v imenu tožeče stranke kot prvega naslednjega prosilca.
- (d) Senat izda odločbo, s katero ugotovi tožbenim zahtevam, oblikovanim v skladu s procesnimi pravili, če tožeča stranka dokaže:
 - (1) v postopku ADR, kjer je tožena stranka imetnik registracije imena domene .eu, v zvezi s katerim je bil vložena tožba, da:
 - (i) je ime domene identično ali zamenljivo z imenom, glede katerega nacionalno pravo države članice ali pravo Evropske unije priznava ali dodeljuje upravičenju; in
 - (ii) je tožena stranka ime domene registrirala brez pravice ali brez legitimnega interesa do imena domene; ali
 - (iii) je bilo ime domene registrirano ali se uporablja v slabi veri.
 - (2) v postopku ADR, kjer je tožena stranka Register, da je odločba Registra v nasprotju z Uredbami Evropske unije.
- (e) Predvsem katerakoli izmed spodaj navedenih okoliščin, lahko pa tudi druge okoliščine, če jih senat šteje za dokazane, dokazuje pravico ali legitimen interes tožene stranke do imena domene za namene iz odstavka B11(d)(1)(ii):
 - (1) pred obvestilom o sporu je tožena stranka uporabila ime domene ali ime, ki ustreza imenu domene v zvezi s ponudbo blaga ali storitev, ali je dokazljivo izvedla priprave za takšen postopek;
 - (2) tožena stranka je, ne glede na to, ali gre za podjetje, organizacijo ali fizično osebo, pod imenom domene splošno znana, četudi do pripadajočega imena domene nima pravice, ki bi ji jo priznavalo nacionalno pravo države članice ali pravo Evropske unije;
 - (3) tožena stranka legitimno in nekomercialno ter pošteno uporablja ime domene, ne da bi imela namen spraviti potrošnika v zmotu ali škodovati ugledu imena tistega, ki mu pravico do imena priznava ali dodeljuje nacionalno pravo države članice ali pravo Evropske unije;
- (f) Predvsem katerakoli izmed spodaj navedenih okoliščin, lahko pa tudi druge okoliščine, če jih senat šteje za dokazane, je dokaz o registraciji ali uporabi imena domene v slabi veri za namene odstavka B11(d)(1)(iii):
 - (1) okoliščina, ki nakazuje, da je bilo ime domene registrirano ali pridobljeno predvsem z namenom prodaje, najema ali drugačnega prenosa imena domene na imetnika določenega imena, kateremu nacionalno pravo države članice ali pravo Evropske unije priznava pravico do takšnega imena, ali z namenom takšnega prenosa na osebo javnega prava;
 - (2) ime domene je bilo registrirano z namenom preprečiti imetniku določenega imena, kateremu nacionalno pravo države članice ali pravo Evropske unije priznava pravico do takšnega imena, ali preprečiti osebi javnega prava, da bi uporabila domeno, iz katere bi bilo razvidno takšno ime, če:

Pravila ADR

- (i) tožena stranka ponavlja takšno nepošteno ravnanje; ali
 - (ii) ime domene ni bilo izkoriščano na ustrezen način v času najmanj dveh let od datuma registracije; ali
 - (iii) obstajajo okoliščine, da je v času začetka postopka ADR tožena stranka izjavila, da namerava na ustrezen način izkoriščati ime domene, glede katerega nacionalno pravo države članice ali pravo Evropske unije priznava ali dodeljuje upravičenje, ali ki ustreza imenu osebe javnega prava, vendar tega ni storila v šestih mesecih od začetka postopka ADR;
- (3) ime domene je bilo registrirano predvsem z namenom motiti poklicno dejavnost konkurenta; ali
- (4) ime domene je bilo namerno uporabljeno za privabljanje uporabnikov spleta na spletno stran tožene stranke ali na drugo mesto preko on-line povezave, z namenom ustvarjanja dobička, in sicer tako, da je stranka ustvarila verjetnost zamenjave z imenom, ki mu nacionalno pravo države članice ali pravo Evropske unije priznava ali dodeljuje upravičenje, ali ki je ime osebe javnega prava, takšna verjetnost zamenjave pa nastaja glede na vir, sponzorstvo, pripadnost ali odobritev (podporo) spletne strani ali naslov, oziroma obstaja možnost zamenjave v zvezi s proizvodi ali storitvami, ki jih tožena stranka ponuja na svoji spletni strani ali elektronskem naslovu; ali
- (5) je ime domene osebno ime in ne obstaja nobena dokazljiva povezava med toženo stranko in registriranim imenom domene.

12 Postopek odločanja in oblika odločb

- (a) Odločbe razsodnikov so dokončne, proti njim ni mogoče vložiti pritožbe in za stranke so obvezujoče. To ne vpliva na pravico strank do sprožitve sodnega postopka v vzajemni pristojnosti sodišča, kar bo vplivalo na izvrševanje odločbe na način, ki je opisan v Poslovnih pogojih.
- (b) Senat pošlje odločbo o tožbi ponudniku v enem mesecu po prejemu formalno pravilnega odgovora na tožbo oziroma v enem mesecu po izteku roka za vložitev odgovora na tožbo, če ta ni bil vložen.
- (c) V primeru tričlanskega senata se odločbe sprejemajo z navadno večino.
- (d) Odločba senata je v pisni obliki, vsebuje obrazložitev, datum izdaje odločbe in ime razsodnika oziroma razsodnikov. Če senat odloči, da naj se sporno ime domene izbriše ali prenese na tožečo stranko, odločba odredi, da jo mora Register izvršiti v tridesetih dneh od seznanitve strank z odločbo, če tožena stranka ne sproži sodnega postopka v vzajemni pristojnosti sodišča (glej odstavka B12(a) in B14).
- (e) Odločbe senata morajo izpolnjevati formalne zahteve, določene v Dopolnilnih pravilih ADR ponudnika.
- (f) Če senat ugotovi, da spor ne spada med vprašanja iz Uredbe (EC) št. 874/2004, navede to dejstvo v svoji odločbi.
- (g) Če je tožeča stranka:
- (1) dokazala, da je ime domene identično ali zamenljivo z imenom, ki ji ga nacionalno pravo države članice ali pravo Evropske unije priznava, ali mu ga je dodelilo, ali z imenom osebe javnega prava; in
 - (2) ji ni uspelo dokazati, da tožena stranka nima pravic ali legitimnega interesa do imena domene v skladu z odstavkom B11(d)(1)(ii) Pravil ADR; in
 - (3) se je opirala na odstavek B11(f)(2)(iii) Pravil ADR pri dokazovanju, da je tožena stranka ravnala v slabi veri; in
 - (4) ni uspela dokazati slabe vere na kakšni drugi podlagi;

senat izda začasno odredbo z navedbo ugotovitev o vprašanih iz točk (1) do (4) zgoraj in postopek prekine za čas šestih mesecev od začetka postopka. V tem primeru (in če tožena stranka ne predloži

Pravila ADR

dokazov o relevantni uporabi v tem podaljšanem roku in tožeča stranka dokaže ostale okoliščine, ki jih zahteva odstavek B11(f)(2)(iii)), senat odloči, ali bo tožeči stranki priznal, kar ta s tožbo zahteva. V vseh ostalih primerih senat nadaljuje z odločanjem ne glede na določbe iz odstavka B11(f)(2)(iii).

Za vse dokaze, ki jih predloži tožena stranka, mora ta predložiti izjavo o popolnosti in točnosti. Dokaze je potrebno posredovati tožeči stranki, ta pa ima pravico, da se o dokazih, ki jih je predložila tožena stranka, izreče v petnajstih dneh od prejema.

- (h) Če Senat po presoji vlog ugotovi, da je bila tožba vložena v slabi veri, v svoji odločbi navede, da je bila tožba vložena v slabi veri in da vložitev tožbe predstavlja zlorabo administrativnega postopka.
- (i) Vsaka odločba senata mora vsebovati kratek povzetek v angleškem jeziku v skladu s smernicami, ki jih je izdelal ponudnik.

13 Posredovanje odločb strankam

- (a) Ponudnik v treh delavnikih od dneva, ko prejme dokončno odločbo senata, pošlje odločbo v celotnem besedilu vsaki izmed strank, pristojnemu registrarju oziroma registrarjem in Registru.
- (b) Ponudnik objavi odločbo v celotnem besedilu na javno dostopni spletni strani.

14 Izvrševanje odločb

Izvrševanje odločb urejajo Poslovni pogoji.

Pravila ADR

C KONČNE DOLOČBE

1 Izključitev odgovornosti

Razen v primeru naklepnega protipravnega ravnanja niti ponudnik niti razsodniki niso odgovorni strankam za svoje ravnanje ali opustitve v zvezi s katerimkoli postopkom ADR v skladu s temi Pravili ADR.

2 Spremembe Pravil ADR

V postopku se uporabljajo Pravila ADR, ki so veljavna v času vložitve tožbe pri ponudniku. Register Pravila ADR lahko kadarkoli spremeni ali dopolni po posvetovanju z vsemi ponudniki.

3 Začetek veljavnosti

Ta Pravila ADR se uporabljajo za vse tožbe, vložene od 1. februarja 2010 naprej.
